

# ADE

## Waagen & Messgeräte

MEDIZINISCHE  
PRODUKTE  
EICHKLASSE III



2024

Der Gesundheit verpflichtet

**ADE**

# Unser Maßstab ist der Mensch.



**Medizinische Waagen und Messgeräte von ADE erfüllen höchste Qualitätsansprüche: Sie sind präzise, zuverlässig und anwenderfreundlich.**

Wir verbinden das technische Know-how unserer ADE Designer und Ingenieure mit der Erfahrung von Ärzten und Pflegekräften in ihrer täglichen Praxis. Zertifiziert nach dem Standard ISO 9001. Qualität, der Sie vertrauen können.



### ADE M320000-01

Unsere komplett neue elektronische Säulenwaage ADE M320000-01. Im Handumdrehen montiert, ist sie in kürzester Zeit einsatzfähig – bereit für die Zukunft.

**Siehe Seite 12**

### ADE M118000-01

Die neue elektronische Babywaage ADE M118000-01 mit ihrem innovativen integrierten Längenmesssystem, ermöglicht gleichzeitiges Wiegen und Messen der Körpergröße von Babys bis auf 5 g und 2 mm genau.

**Siehe Seite 6**



### ADE M320000

Die ADE M320000 ist eine digitale Bodenwaage mit extra breiter Trittpläche. Sie ermöglicht standsicheres Wiegen von Patienten mit höherem Gewicht auf einer komfortablen Wiegefläche von 380 x 305 mm.

**Siehe Seite 10**



# Medizinische Produkte – Eichklasse

Die Wahl der Instrumente ist für Ärzte und Pflegepersonal entscheidend, um sich auf das Wohlbefinden ihrer Patienten konzentrieren zu können. Die medizinischen Waagen und Messgeräte von ADE entsprechen den höchsten Qualitätsstandards: Sie sind präzise, zuverlässig und anwenderfreundlich. Ärzte und Pflegepersonal weltweit – wie auch Sportler, Hebammen und Ernährungsberater – profitieren in ihrer täglichen Arbeit von dem vielseitigen und durchdachten Sortiment medizinischer ADE Produkte. ADE verbindet das technische Know-how der Waagenkonstrukteure mit den Erfahrungen von Ärzten und Pflegekräften in ihrer medizinischen Praxis. Diagnose: Ausgereifte Technik zu einem attraktiven Preis!

**ADE Produkte sind über ausgewählte Distributoren und Einzelhändler erhältlich, die weltweit durch uns geschult wurden.**

## Inhalt

<b>Babywaagen und Längenmessgeräte</b>	<b>5–9</b>	<b>Messgeräte</b>	<b>15–17</b>
Elektronische Babywaagen	5–7	Längenmessgeräte	15–16
Längenmessgeräte	8–9	Messgeräte	17
Babywaagen-Tragetaschen	7–8	<b>Rollstuhl- und Stuhlwaagen</b>	<b>18–21</b>
<b>Personen- und Säulenwaagen</b>	<b>10–14</b>	Elektronische Rollstuhlwaagen	18–19
Elektronische Personenwaagen	10	Elektronische Stuhlwaagen	20–21
Elektronische Säulenwaagen	11–13	<b>Bettenwaagen</b>	<b>22–23</b>
Adipositas-Waagen	14	Elektronische Bettenwaagen	22–23
		<b>Produktübersicht</b>	<b>24–26</b>
		<b>Kennzeichnung von Waagen im medizinischen Bereich</b>	<b>27</b>

# Babywaagen und Längenmessgeräte



## Elektronische Babywaagen

### Elektronische Babywaage

ADE M118000 (III)

Die sanft gewölbte und großzügige Wiegeschale eignet sich zum sicheren Wiegen von Säuglingen und bietet sogar Platz für Kleinkinder im Sitzen. Die feine 5-g-Teilung bis 10 kg sorgt zusammen mit der Auto-Hold-Funktion für präzise und schnelle Wiegeergebnisse. Das helle Display mit Hintergrundbeleuchtung ermöglicht leichtes Ablesen auch in dunklerer Umgebung. Einfach zu bedienen durch fünf gekennzeichnete Soft-Touch-Tasten.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Batteriestandsanzeige, automatische Abschaltung, beleuchtetes Display**

Stromversorgung:  
Netz- und Batteriebetrieb (4 x AA)

**TK** 20 kg  
**TG** 5 g < 10 kg > 10 g  
**EH** kg  
**AM** 600 x 280 x 90 mm



ADE M118000 (s) (III)

**TK** 15 kg  
**TG** 5 g  
**EH** kg  
**AM** 600 x 280 x 90 mm



# Elektronische Babywaagen

## Elektronische Babywaage mit digitalem Längenmesssystem

ADE M118000-01 (III)

Die digitale Längenmessung ist in das Wiegesystem integriert und liefert präzise, auf 2 mm genaue Messwerte von Babys und Kleinkindern bis 80 cm Größe. Kopf- und Fußanschlag der Längenmessung lassen sich einfach auf die Liegeposition des Kindes einstellen, es ist kein zusätzliches Positionieren des Kindes notwendig. Das Ergebnis der Messung wird im beleuchteten LCD-Display der Babywaage angezeigt. Alle Wiegefunktionen und Spezifikationen sind identisch mit denen des Modells ADE M118000.

**Funktionen:** Längenmessung, automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Batteriestandsanzeige, automatische Abschaltung, beleuchtetes Display

Stromversorgung:

Netz- und Batteriebetrieb (4 x AA)

<b>TK</b> 20 kg	<b>MB</b> 400 – 800 mm
<b>TG</b> 5 g < 10 kg > 10 g	<b>TG</b> 2 mm
<b>EH</b> kg	<b>EH</b> mm
<b>AM</b> 600 x 280 x 90 mm	

ADE M118000-01 (s) (III)

<b>TK</b> 15 kg
<b>TG</b> 5 g
<b>EH</b> kg
<b>AM</b> 600 x 280 x 90 mm



**BEDIENER-  
FREUNDLICHE  
LÄNGEN-  
MESSUNG**



Freie Positionierung des Kopf- und Fußanschlags



## Baby- und Kleinkindwaage

ADE M101000-01 

Elektronische Baby- und Kleinkindwaage für den Einsatz in Kliniken und Krankenhäusern. Die abnehmbare, sanft gewölbte Wiegeschale bietet bequemen Platz für Babys und ermöglicht das Wiegen von Kleinkindern im Stehen. Das Gewicht von Babys wird dabei in präzisen 5-g-Schritten bis 10 kg gemessen. Die neue und verbesserte Tastatur garantiert eine lange Lebensdauer.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Batteriestandsanzeige**

**TK** 20 kg

**TG** 5 g < 10 kg > 10 g

**EH** kg

**AM** 560 x 280 x 95 mm

Stromversorgung:

Netz- und Batteriebetrieb (6 x AA)

**VERBESSERTE  
VERSION**



Wiegefläche für Kleinkinder



Tragetasche ADE MZ10060

# Längenmessgeräte

## Baby-Messbrett

ADE MZ10040

Perfekt geeignet sowohl für den mobilen als auch den stationären Einsatz: Bestehend aus zwei Teilen, die rasch zusammengesteckt und ebenso schnell wieder getrennt werden können – das spart Platz bei Aufbewahrung und Transport. Der Fußanschlag ist durch einen patentierten Klemm-Mechanismus am Brett fixiert, der Messschieber gleitet dank einer Laufschiene mühelos über das Messbrett. Auf der lasergravierten und langlebigen Messskala kann die Größe auf 1 Millimeter genau abgelesen werden. Die glatte hautfreundliche Oberfläche erlaubt eine einfache und schnelle Reinigung.

**MB** 100 – 1000 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



Messbrett zusammengelegt

## Leichte Tragetasche

ADE MZ10043

Tragetasche mit ausreichend Stauraum, ideal für ADE MZ10040 Baby-Messbrett und ADE MZ10042 Stadiometer (Seite 16) oder beide zusammen.



Tragbares Stadiometer ADE MZ10042



## Baby-Messmatte

ADE MZ10027-1

Mit einem fixiertem Kopf- und bewegbarem Fußanschlag. Ideale Messmatte für den mobilen Einsatz zur schnellen und bequemen Größenmessung von Babys. Das hautfreundliche, pflegeleichte Material kann mit allen gängigen, schonenden Desinfektionsflüssigkeiten behandelt werden.

**MB** 100 – 990 mm

**TG** 5 mm

**EH** cm



## Baby-Messstab

ADE MZ10028-1

Baby-Messstab aus Aluminium mit zwei klappbaren Messanschlagen. Wo immer der Messstab platziert wird, die dreieckigen Stellfüße geben den nötigen Halt.

**MB** 100 – 1000 mm

**TG** 2 mm

**EH** cm



# Personen- und Säulenwaagen

## Elektronische Personenwaagen

### Elektronische Personenwaage

ADE M320000 (III)

Personenwaage mit extra breiter Wiegefläche, um die Zunahme von Größe und Gewicht in der Bevölkerung zu berücksichtigen. Mit der integrierten BMI-Funktion eignet sie sich perfekt für den Einsatz in Krankenhäusern und Kliniken. Die Anzeige der Werte im Display lässt sich auf Knopfdruck drehen und so wahlweise von Patient oder Behandler ablesen. Die Mutter-Kind-Funktion ermöglicht das Wiegen eines Kindes in den Armen eines Elternteils, Tara und Hold-Funktion vervollständigen den professionellen Anspruch der Waage.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Auto-Hold-Funktion, Nachwiege-Funktion, BMI-Funktion, Mutter-Kind-Funktion, drehbares Display, Batteriestandsanzeige, automatische Abschaltung**

Stromversorgung:  
Netz- und Batteriebetrieb (4 x AA)

**TK** 250 kg  
**TG** 50 g < 50 kg > 100 g  
**EH** kg  
**AM** 380 x 305 mm



ADE M320000 (s) (III)

**TK** 250 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg  
**AM** 380 x 305 mm



Tragetasche ADE MZ10062



# Elektronische Säulenwaagen

## Elektronische Säulenwaage mit kurzer Säule

ADE M320000-02 (III)

Praktische Personenwaage mit kurzer Säule für den intensiven, professionellen Einsatz. Mit großem, gut ablesbarem LCD-Display, Start durch einfache Tap-on-Technik und automatischer Hold-Funktion für schnelles und präzises Wiegen. Stromversorgung durch Netz- und Batteriebetrieb.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Auto-Hold-Funktion, Nachwiege-Funktion, BMI-Funktion, Mutter-Kind-Funktion, drehbares Display, Batteriestandsanzeige, automatische Abschaltung**

Stromversorgung:  
Netz- und Batteriebetrieb (4 x AA)

**TK** 250 kg  
**TG** 50 g < 50 kg > 100 g  
**EH** kg  
**AM** 350 x 450 mm



ADE M320000-02 (s) (III)

**TK** 250 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg  
**AM** 350 x 450 mm

# Elektronische Säulenwaagen

## Elektronische Säulenwaage

ADE M320000-01 

Die perfekte Wahl in allen medizinischen Bereichen. Massive, elektronische Säulenwaage mit extra breiter, flacher und rutschfester Wiegefläche. Integrierte Transportrollen sichern müheloses Verschieben. Die Funktionen BMI, Auto-Hold und Mutter-Kind verschaffen zügig Gewissheit über den Ernährungszustand des Patienten. Die Anzeige der Werte im Display lässt sich auf Knopfdruck drehen und so wahlweise von Patient oder Behandler ablesen. Die Stromversorgung erfolgt durch Netz- oder Batteriebetrieb. Geliefert wird in zwei Teilen, die sich mit einem Spezialschrauben-Set mühelos montieren lassen.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Hold-Funktion, Auto-Hold-Funktion, Nachwiege-Funktion, BMI-Funktion, Mutter-Kind-Funktion, drehbares Display, Batteriestandsanzeige, automatische Abschaltung**

Stromversorgung:  
Netz- und Batteriebetrieb (4 x AA)

**TK** 250 kg

**TG** 50 g < 50 kg > 100 g

**EH** kg

**AM** 350 x 450 mm

ADE M320000-01 (s) 

**TK** 250 kg

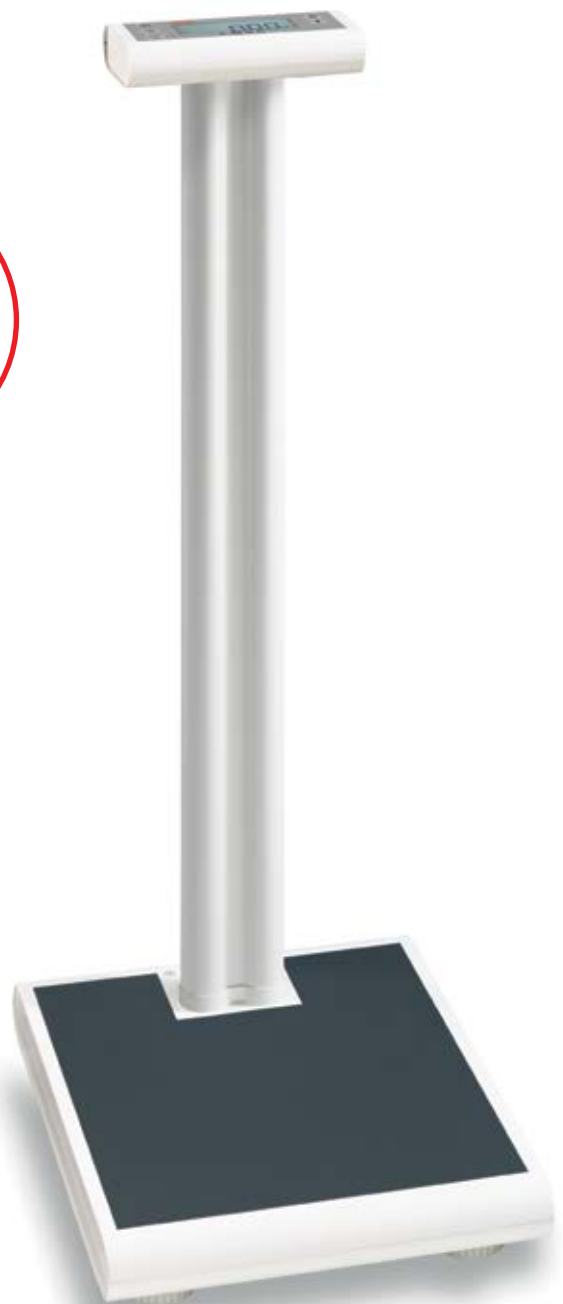
**TG** 100 g

**EH** kg


**AM** 350 x 450 mm



**AUFBAU IN  
WENIGER ALS  
5 MINUTEN**



## Elektronische Säulenwaage mit Teleskop-Messstab

ADE M320000-01   
ADE MZ10023-1

Mit dem optionalen Teleskopmessstab ADE MZ10023 wird diese neue ADE Säulenwaage zu einer perfekten Wiege- und Messstation. Der Messbereich von 890 – 2100 mm erfasst die Körpergröße sowohl von Kleinkindern als auch von Erwachsenen über zwei Metern. Ist der Messstab nicht in Benutzung, kann er einfach eingeklappt werden.

**MB** 890 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



# Adipositas-Waagen

## Elektronische Plattform- und Adipositas-Waage

ADE M301020 

Diese geräumige Plattformwaage bietet adipösen Patienten eine große Standfläche. Sie wiegt bis zu 300 kg mit einer Genauigkeit von 100 g. Mit der integrierten BMI-Funktion lässt sich rasch der Ernährungszustand des Patienten bestimmen.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladezustandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle

**TK** 300 kg

**TG** 100 g

**EH** kg

**AM** 600 x 600 mm

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb



## Elektronische Haltestützenwaage

ADE M301020-01 

Plattformwaage wie ADE Modell M301020, die zusätzlich mit zwei Seitengeländern ausgestattet ist. Diese sorgen insbesondere bei Patienten mit Behinderung und solchen, die nicht frei auf der Waage stehen können, für zusätzlichen Halt. Integrierte Transportrollen sichern müheloses Verschieben.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladezustandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle

Stromversorgung:  
Netz- und Akkubetrieb

**TK** 300 kg

**TG** 100 g

**EH** kg

**AM** 600 x 600 mm



Integrierte Transportrollen





# Messgeräte

## Längenmessgeräte

### Teleskop-Messstab zur Wandmontage

ADE MZ10023-3

Für die Wandmontage entwickelt, verfügt dieser Messstab über einen Fußanschlag für die genaue Standpositionierung sowie über einen anklappbaren Messschieber. Mit einem Messbereich von 60 – 2100 mm können sowohl Kinder als auch Erwachsene präzise gemessen werden.

**MB** 60 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



### Teleskop-Messstab zur Wand- und Waagenmontage

ADE MZ10023-1

Dieser Messstab kann sowohl an einer elektrischen Säulenwaage von ADE oder aber direkt an der Wand montiert werden. Mit seinem anklappbaren Messschieber wird die Größe von Kindern und Erwachsenen in einem Bereich von 600 – 2100 mm auf 1 mm genau ermittelt.

**MB** 600 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



# Längenmessgeräte

## Tragbares Stadiometer

ADE MZ10042

Das tragbare Stadiometer ADE MZ10042 ist das ideale Größenmessgerät für Allgemeinmediziner und Krankenhäuser. Der Messstab lässt sich rasch in vier Teile zerlegen, die in der Plattform verstaut werden können. Die zwei Abstandshalter für die Wand sorgen dafür, dass der Messstab stabil und aufrecht an der Wand fixiert ist – zusätzliche Halterungen sind nicht nötig. In dem rot markierten Anzeigefeld kann die Skala von beiden Seiten abgelesen werden. Optional erhältlich: leichte Tragetasche ADE MZ10043.

**MB** 150 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm

**TRANS-  
PORTABLES  
LEICHT-  
GEWICHT**

## Mechanisches Stadiometer

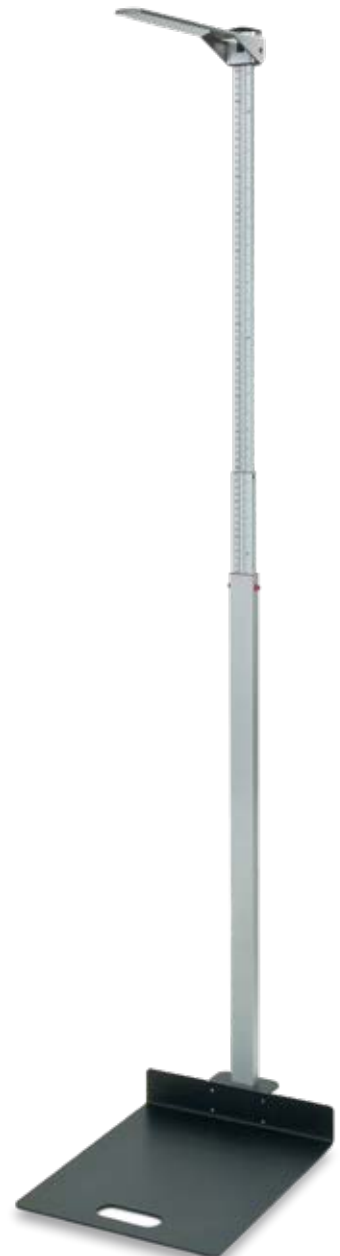
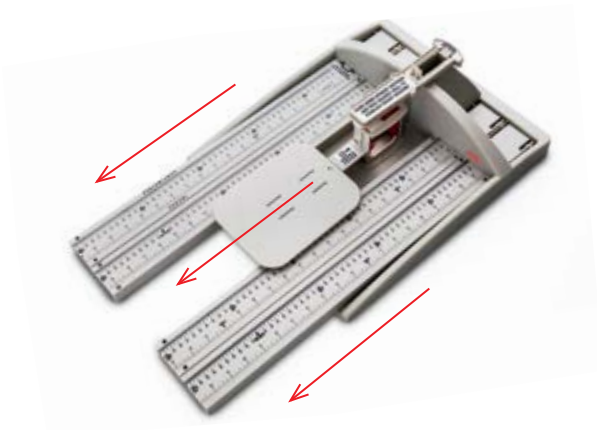
ADE MZ10038

Das ideale Gerät für die stationäre – oder optional mobile – Größenmessung von Kindern und Erwachsenen bis 2100 mm Größe. Das präzise und freistehende Stadiometer ist auf einer Metallplattform montiert.

**MB** 800 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



# Messgeräte

## Mechanisches Körpermessband

ADE MZ10017

Körpermessband aus Metall mit Rückspulautomatik zur Montage an der Wand. Kleine, platzsparende Variante für schnelles Abmessen von Patienten bis 210 cm Körpergröße. Das Ergebnis wird an der Markierungslinie im Anzeigefenster abgelesen.

**MB** 0 – 2100 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



## Mechanisches Messband für den Körperumfang

ADE MZ10021

Klassisches Umfang-Messband für den medizinischen Gebrauch. Der langlebige Qualitäts-Mechanismus mit Rückspulautomatik sichert präzise Ableseergebnisse und hält das Messband in der gewünschten Position.

**MB** 50 – 1500 mm

**TG** 1 mm

**EH** cm



# Rollstuhl- und Stuhlwaagen

## Elektronische Rollstuhlwaagen

### Elektronische Rollstuhlwaage

ADE M500020 

Flache Plattformwaage mit einer Rampe für bequemes Auffahren. Die leicht lesbare Kabel-Fernanzeige kann an der Wand montiert werden. Zwei Transporträder und ein Tragegriff sorgen für müheloses Verschieben. Stromversorgung durch Netz- oder Akkubetrieb – damit kann die Waage überall in Betrieb genommen werden.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladezustandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle



**TK** 300 kg

**TG** 100 g

**EH** kg

**AM** 800 x 800 mm

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb



ADE MZ30010 zweite Auffahrrampe



ADE M500020-02   
mit klappbarem Stativ



ADE M500020-03   
mit klappbarem Handlauf



## Elektronische Trageliegen-Waage

ADE M500020-C 

Diese extra große Plattformwaage bietet genügend Platz für gängige Transportliegen und Krankentragen in vielen Größen und ermöglicht das Wiegen des Patienten während des Transports. Dabei kann das Gewicht der Trageliege mit Hilfe der Vortara-Funktion austariert werden. Optional wird diese Waage auch als Rollstuhlwaage eingesetzt.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladestandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle



**TK** 300 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg  
**AM** 1400 x 800 mm

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb



Optional:  
ADE MZ30010 zweite Auffahrrampe

## Elektronische Rollstuhlwaage

ADE M501020 

Elektronische Rollstuhlwaage mit integrierten Rampen an beiden Seiten. Zwei Tragegriffe und Transporträder sorgen für müheloses Verschieben. Die Waage besteht aus einer stabilen Stahlkonstruktion und wiegt bis zu einer Höchstlast von 300 kg.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladestandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle

**TK** 300 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg  
**AM** 800 x 800 mm

Stromversorgung:  
Netz- und Akkubetrieb



# Elektronische Stuhlwaagen

## Elektronische Stuhlwaage

ADE M403020 

Durch ihre vier Lenkrollen, zwei davon mit Bremsen, lässt sich diese Stuhlwaage mühelos auch in kleinste Ecken verschieben. Die schwenkbaren Fußstützen gewährleisten bequemes Ein- und Aussteigen. Die gepolsterten Armlehnen und der ergonomisch geformte Sitz sorgen für optimalen Sitzkomfort.

**Funktionen: Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladezustandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle**

**TK** 250 kg

**TG** 100 g

**EH** kg

**SH** 490 mm

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb



Indikator



Laufrollen mit Bremsen





## Elektronische Stuhlwaage

ADE M400020 

Komfortable Stuhlwaage mit hohem Bedienkomfort. Die schwenkbaren Arm- und Fußstützen gewährleisten bequemes Ein- und Aussteigen des Patienten. Vier Laufrollen sorgen für müheloses Verschieben, die zwei Bremsen an den hinteren Laufrollen für Sicherheit. Tara- und Hold-Funktion erleichtern den Wiegevorgang. Energieversorgung durch Netz- oder Akkubetrieb – damit kann die Waage flexibel an jedem Ort genutzt werden.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit 10 Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladestandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb

**TK** 250 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg  
**SH** 525 mm

## Elektronische Stuhlwaage mit vier Lenkrollen

M400020-01 



M400020-01 mit 4 Lenkrollen



Indikator



# Bettenwaagen

## Elektronische Bettenwaagen

### Elektronische Bettenwaage

ADE M600020 

Zum Einsatz bei der Gewichtsermittlung von bettlägerigen Patienten, z.B. während Dialyse-Behandlungen. Dank der integrierten Rampen kann das Bett mit den vier Rädern mühelos auf den vier Wiegeschuhen platziert werden.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit zehn Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkuladezustandsanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle, inklusive fahrbarem Gerätewagen

**TK** 500 kg

**PG** 300 kg

**TG** 100 g

**EH** kg

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb



Betrieb einer Bettenwaage ADE M600020





## Elektronische Bettenwaage

ADE M601020 (III)

Elektronische Bettenwaage wie Modell ADE M600020, jedoch mit zwei unabhängigen Wiegebrücken für die Räderpaare mit Einbau-Rampen, für das mühelose Platzieren von Krankenbetten.

**Funktionen:** Automatische Nullstellung, Tara, Vortara mit zehn Speicherplätzen, Hold-Funktion, BMI-Funktion, Akkulade-statusanzeige, automatische Abschaltung, RS232-Schnittstelle

Abmessungen Rampen:  
1000 x 450 x 90 mm

Stromversorgung: Netz- und Akkubetrieb

**TK** 500 kg  
**PG** 300 kg  
**TG** 100 g  
**EH** kg



Betrieb einer  
Bettenwaage ADE M601020

## Messgeräte und Zubehör



**MZ10038**  
Mechanisches Stadiometer

Seite 16



**MZ10023-3**  
Teleskop-Messstab zur Wandmontage

Seite 15



**MZ10023-1**  
Teleskop-Messstab zur Wand- und Waagenmontage

Seite 15



**MZ10042**  
Tragbares Stadiometer

Seite 16



**MZ10017**  
Mechanisches Körpermessband

Seite 17



**MZ10021**  
Mechanisches Messband für den Körperumfang

Seite 17

Seiten 7 – 17

### Technische Spezifikationen

Längen-Messbereich	800 – 2100 mm	60 – 2100 mm	600 – 2100 mm	150 – 2100 mm	0 – 2100 mm	50 – 1500 mm
Teilung	1 mm	1 mm	1 mm	1 mm	1 mm	1 mm
Einheiten	cm	cm	cm	cm	cm	cm
Abmessungen	880 x 450 x 350 mm	930 x 330 x 35 mm	930 x 35 x 35 mm	348 x 410 x 214 mm	140 x 35 x 130 mm	55 x 80 x 20 mm
Eigengewicht	6,2 kg	1 kg	750 g	2,3 kg	180 g	45 g
Stromversorgung	–	–	–	–	–	–
Optionen	–	–	–	MZ10043 Tragetasche	–	–

## Säulenwaagen



**M320000-01**  
Elektronische Säulenwaage

Seite 12 – 13



**M320000-02**  
Elektronische Säulenwaage mit kurzer Säule

Seite 11

Seiten 11 – 13

### Technische Spezifikationen

Tragkraft	250 kg	250 kg
Teilung	50 g < 50 kg > 100 g	50 g < 50 kg > 100 g
Einheiten	kg	kg
Längen-Messbereich	890 – 2100 mm	–
Abmessungen Wiegefläche	350 x 450 mm	350 x 450 mm
Abmessungen	350 x 450 x 920 mm	350 x 450 x 270 mm
Eigengewicht	7,7 kg	7 kg
Stromversorgung	Netz, Batterien 4 x AA	Netz, Batterien 4 x AA
Eichklasse	III	III

### Funktionen

Abschaltautomatik	•	•
Tara	•	•
Hold	•	•
Automatische Nullstellung	•	•
Manuelle Nullstellung	–	–
BMI	•	•
Speicherplätze	–	–
Mutter-Kind-Funktion	•	•
Transportrollen	•	•

### Optionen

MZ10023-1  
Mech. Teleskop-Messstab

## Bodenwaagen



**M320000**  
Elektronische Bodenwaage

Seite 10



**M301020**  
Elektronische Plattform- und Adipositas-Waage

Seite 14



**M301020-01**  
Elektronische Haltestützenwaage

Seite 14

Seiten 10, 14

### Technische Spezifikationen

Tragkraft	250 kg	300 kg	300 kg
Teilung	50 g < 50 kg > 100 g	100 g	100 g
Einheiten	kg	kg	kg
Längen-Messbereich	–	–	–
Abmessungen Wiegefläche	380 x 305 mm	600 x 600 mm	600 x 600 mm
Abmessungen	380 x 305 x 44 mm	600 x 600 x 55 mm	600 x 600 x 1145 mm
Eigengewicht	4,0 kg	18 kg	24 kg
Stromversorgung	Netz, Batterien 4 x AA	Netz, Akku	Netz, Akku
Eichklasse	III	III	III

### Funktionen

Abschaltautomatik	•	•	•
Tara	•	•	•
Hold	•	•	•
Automatische Nullstellung	•	•	•
Manuelle Nullstellung	–	–	–
BMI	•	•	•
Speicherplätze	–	10	10
Mutter-Kind-Funktion	•	–	–
Transportrollen	–	–	•

### Optionen

Netzteil,  
MZ10062 Tragetasche

## Messgeräte und Zubehör

					
<b>MZ10040</b> Baby-Messbrett	<b>MZ10027-1</b> Baby-Messmatte	<b>MZ10028-1</b> Baby-Messstab	<b>MZ10043</b> Tragetasche für Babymessbrett etc.	<b>MZ10062</b> Tragetasche für Bodenwaagen	<b>MZ10060</b> Tragetasche für Babywaagen
Seite 8	Seite 9	Seite 9	Seite 8	Seite 10	Seite 7
100 – 1000 mm	100 – 990 mm	100 – 1000 mm	–	–	–
1 mm	5 mm	2 mm	–	–	–
cm	cm	cm	–	–	–
1260 x 280 x 90 mm	1200 x 300 x 120 mm	1000 x 140 x 340 mm	600 x 340 x 150 mm	400 x 315 x 60 mm	600 x 380 x 150 mm
1,5 kg	516 g	700 g	330 g	400 g	600 g
–	–	–	–	–	–
MZ10043 Tragetasche	–	–	–	–	–

## Rollstuhlwaagen



	<b>M500020</b> Elektronische Rollstuhlwaage	<b>M500020-02</b> Elektron. Rollstuhlwaage/ Klappsäule	<b>M500020-03</b> Elektron. Rollstuhlwaage/ Klappgeländer	<b>M500020-C</b> Elektronische Trageliegen-Waage	<b>M501020</b> Elektronische Rollstuhlwaage
Seiten 18 – 19	Seite 18	Seite 18	Seite 18	Seite 19	Seite 19
<b>Technische Spezifikationen</b>					
Tragkraft	300 kg	300 kg	300 kg	300 kg	300 kg
Teilung	100 g	100 g	100 g	100 g	100 g
Einheiten	kg	kg	kg	kg	kg
Abmessungen Wiegefläche	800 x 800 mm	800 x 800 mm	800 x 800 mm	1400 x 800 mm	800 x 800 mm
Abmessungen	915 x 800 x 44 mm	915 x 800 x 900 mm	915 x 800 x 900 mm	1515 x 800 x 65 mm	1070 x 1050 x 70 mm
Eigengewicht	22 kg	27 kg	34 kg	43,5 kg	45 kg
Stromversorgung	Netz, Akku	Netz, Akku	Netz, Akku	Netz, Akku	Netz, Akku
Eichklasse	III	III	III	III	III
<b>Funktionen</b>					
Abschaltautomatik	•	•	•	•	•
Tara	•	•	•	•	•
Hold	•	•	•	•	•
Automatische Nullstellung	•	•	•	•	•
Manuelle Nullstellung	–	–	–	–	–
BMI	•	•	•	•	•
Lenkrollen	–	–	–	–	–
Transportrollen	•	•	•	•	•
Rampen	•	•	•	•	•
<b>Optionen</b>	MZ30010 Zweite Rampe	MZ30010 Zweite Rampe	MZ30010 Zweite Rampe	MZ30010 Zweite Rampe	–

## Babywaagen



	<b>M118000</b> Elektronische Babywaage	<b>M118000-01</b> Elektr. Babywaage mit digita- lem Längenmesssystem	<b>M101000-01</b> Baby- und Kleinkindwaage
	Seite 5	Seite 6	Seite 7
<b>Technische Spezifikationen</b>			
Tragkraft	20 kg	20 kg	20 kg
Teilung	5 g < 10 kg > 10 g	5 g < 10 kg > 10 g	5 g < 10 kg > 10 g
Einheiten	kg	kg	kg
Längen-Messbereich	–	400 – 800 mm / 2 mm	–
Abmessungen Wiegefläche/-schale	600 x 280 x 90 mm	600 x 280 x 90 mm	560 x 280 x 95 mm
Abmessungen	600 x 350 x 135 mm	644 x 350 x 135 mm	560 x 350 x 130 mm
Eigengewicht	3,2 kg	3,4 kg	3,4 kg
Stromversorgung	Netz, Batterien 4 x AA	Netz, Batterien 4 x AA	Netz, Batterien 6 x AA
Eichklasse	III	III	III
<b>Funktionen</b>			
Abschaltautomatik	•	•	•
Tara	•	•	•
Hold	•	•	•
Automatische Nullstellung	•	•	•
Manuelle Nullstellung	–	–	–
<b>Optionen</b>			
	Netzteil, MZ10060 Tragetasche	Netzteil	MZ10060 Tragetasche

## Bettenwaagen



	<b>M600020</b> Elektronische Bettenwaage	<b>M601020</b> Elektronische Bettenwaage
	Seite 22	Seite 23
<b>Technische Spezifikationen</b>		
Tragkraft	500 kg	500 kg
Teilung	100 g	100 g
Einheiten	kg	kg
Max. Patientengewicht	300 kg	300 kg
Abmessungen	600 x 550 x 920 mm	1000 x 450 x 90 mm
Eigengewicht	33 kg	29 kg
Stromversorgung	Netz, Akku	Netz, Akku
Eichklasse	III	III
<b>Funktionen</b>		
Abschaltautomatik	•	•
Tara	•	•
Hold	•	•
Automatische Nullstellung	•	•
BMI	•	•
Speicherplätze	10	10
Lenkrollen	•	–
Transportrollen	–	•

## Stuhlwaagen



	<b>M403020</b> Elektronische Stuhlwaage	<b>M400020</b> Elektronische Stuhlwaage
	Seite 20	Seite 21
<b>Technische Spezifikationen</b>		
Tragkraft	250 kg	250 kg
Teilung	100 g	100 g
Einheiten	kg	kg
Abmessungen Wiegefläche Abmessungen Sitz/Sitzhöhe	Sitz 380 x 450 mm Sitzhöhe 490 mm	Sitz 450 x 400 mm Sitzhöhe 525 mm
Abmessungen	600 x 850 x 960 mm	570 x 1055 x 935 mm
Eigengewicht	28 kg	28 kg
Stromversorgung	Netz, Akku	Netz, Akku
Eichklasse	III	III
<b>Funktionen</b>		
Abschaltautomatik	•	•
Tara	•	•
Hold	•	•
Automatische Nullstellung	•	•
BMI	•	•
Lenkrollen	4	2
Laufrollen	–	2
<b>Optionen</b>		
	–	M400020-01 4 Lenkrollen

Technische Änderungen im Zuge der Weiterentwicklung vorbehalten. Alle Maßangaben sind Circa-Angaben in B x T x H bzw. B x T. Druckfehler vorbehalten.

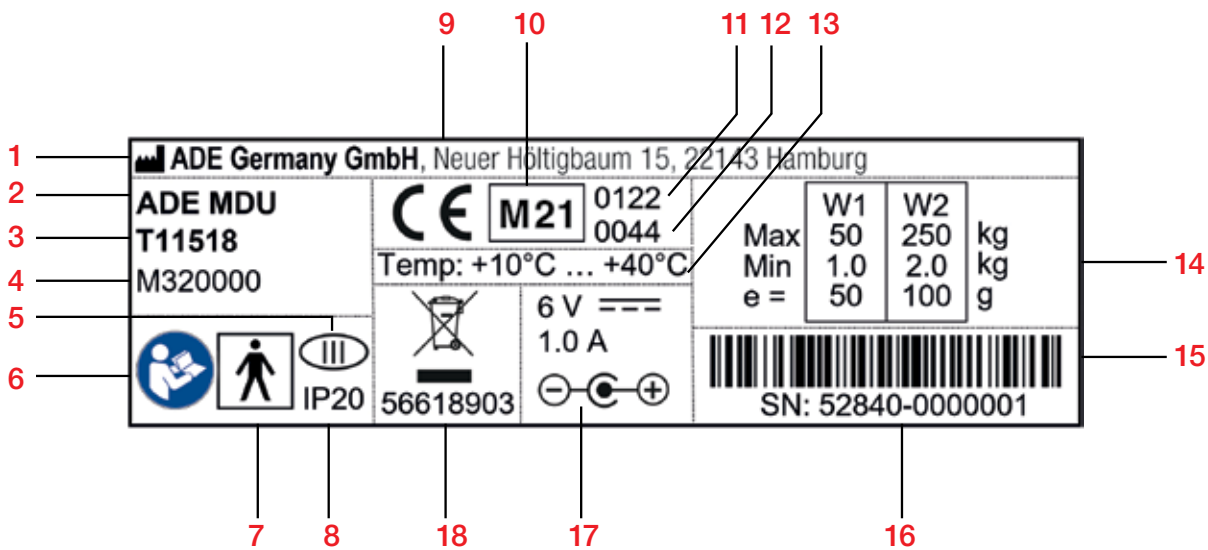
## Für jede Aufgabe gibt es eine Lösung!

:: Gesundheit ist für ADE nicht nur Verpflichtung – sondern auch Herausforderung. Immer wieder ergeben sich aus dem Alltag im Gesundheitswesen neue Anforderungen für anwendergerechte Lösungen. Gut zu wissen, dass die ADE Konstrukteure und Waagenbauer für jede dieser speziellen Anforderungen neue Lösungen finden und entwickeln. Ob Beratung, Service oder Produktentwicklung – hier arbeiten Profis für Profis.

Mehr Infos unter [ade-germany.de](http://ade-germany.de)



# Kennzeichnung von Waagen im medizinischen Bereich



1. Hersteller
2. Bezeichnung (geeicht: lt. Bauartzulassung)
3. Nummer der Baumusterprüfbescheinigung (Bauartzulassung) der Waage (inkl. Prüfschein)
4. Modellbezeichnung
5. Genauigkeitsklasse der Waage
6. Einsichtnahme in die Begleitpapiere
7. Schutz gegen elektrischen Schlag
8. IP-Klassifizierung, Schutz gegen Berührung und Eindringen von Wasser und Schmutz
9. Kennzeichnung für die Konformität mit den EU-Richtlinien
10. Metrologische Kennzeichnung mit Jahr der Konformitätsbewertung (Herstellerersteichung)
11. Nr. der benannten Stelle, die die Korrektheit der vom Hersteller durchzuführenden Konformitätsbewertung für nichtselbsttätige Waagen bescheinigt. Produkte mit dieser Kennzeichnung entsprechen der Richtlinie 2014/31/EU betreffend der Bereitstellung nichtselbsttätiger Waagen auf dem Markt.
12. Nr. der benannten Stelle, die die Korrektheit der vom Hersteller durchzuführenden Konformitätsbewertung für Medizinprodukte bescheinigt. Produkte mit dieser Kennzeichnung entsprechen der Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte.
13. Temperaturbereich der garantierten Messgenauigkeit
14. Leistungsdaten der Waage
15. Seriennummer als Barcode
16. Seriennummer in Klarschrift
17. Angaben zu Spannungsversorgung und Schutzisolierung
18. Kennzeichnung gem. Elektro-Altgeräte-Register (EAR)



## Unser Qualitätsversprechen

Wir bieten unseren Kunden Qualität auf höchstem Niveau. Darum betreibt die ADE Germany GmbH ein integriertes Qualitätsmanagementsystem, welches gemäß folgender Normen durch die TÜV NORD CERT GmbH zertifiziert wurde:

- DIN EN ISO 9001 Qualitätsmanagement
- DIN EN ISO 13485 Qualitätsmanagementsystem für Medizinprodukte

# 2024

## MEDIZINISCHE PRODUKTE EICHKLASSE III



Unsere Produktreihe mit Waagen und Messgeräten für den professionellen Einsatz – ungeeicht



ADE Fachhandelspartner

Rev. 23000-C13-DE-WEB

**ADE Germany GmbH**  
Neuer Höltingbaum 15  
D-22143 Hamburg / Deutschland  
Tel + 49 40 432 776-0  
Fax + 49 40 432 776-10  
medical@ade-germany.de  
**ade-germany.de**

Der Gesundheit verpflichtet

**ADE**